

*Szanowni Mieszkańcy Gminy Pilchowice
Z okazji Świąt Wielkanocnych życzymy pogody ducha, zdrowia,
radości i wszelkiego dobra.*

*Niech tegoroczna Wielkanoc przyniesie chwilę wytchnienia,
napętni spokojem, da siłę w pokonywaniu trudności
i pozwoli z ufnością patrzeć w przyszłość.*

*Przewodniczący Rady Gminy Pilchowice
Krzysztof Waniczek
wraz z radnymi*

*Wójt Gminy Pilchowice
Maciej Gogulla
wraz z pracownikami*

*Sołtysi
wraz z członkami Rad Sołeckich*



Solidarni z Ukrainą

Dziękujemy wspaniałym Mieszkańcom gminy Pilchowice za okazane wielkie serce dla uchodźców z ogarniętej wojną Ukrainy, za przyjęcie ich do swoich domów, za wszelkie dary przekazywane potrzebującym, za organizowanie pomocy tym, którzy zostali walczyć z rosyjskimi wojskami. Brakuje słów, by wyrazić wdzięczność.

Od samego początku widać było ogromne zaangażowanie wszystkich ludzi dobrej woli. Błyskawicznie udało się przygotować dwie sale tymczasowego pobytu, gotowe do przyjęcia uchodźców – na ul. Damrota 5 i w nowym obiekcie LKS Wilki Wilcza. Dzięki skoordynowanym działaniom zgromadzono niezbędne wyposażenie, środki czystości, wyżywienie, znaleźli się opiekunowie tych sal, gotowi służyć pomocą, gdy pojawią się pierwsi przybysze. Równolegle mieszkańcy także przygotowywali się do przyjęcia uchodźców w swoich domach. W tym samym czasie inne osoby zbierały i przygotowywały transporty skierowane na Ukrainę. W tę pomoc włączyli się przedsiębiorcy oraz in-

stytucje. Dzięki takiemu zaangażowaniu co tydzień jedzie do szpitala w Iwano-Frankiwsku transport darów.

Bez tych wszystkich ludzi o wielkich sercach, przygotowania do przyjęcia uchodźców byłyby zapewne znacznie trudniejsze i trwałyby znacznie dłużej. Z chwilą przyjazdu pierwszych uciekających z Ukrainy byliśmy gotowi do dalszych działań. W punktach tymczasowego pobytu i w domach można było zakwaterować przybyszów, na potrzebujących czekały paczki z najpotrzebniejszymi artykułami, byli tłumacze i liczni wolontariusze.

Dzięki dobrej komunikacji z mieszkańcami można było przystąpić do działań formalnych, takich jak nadawanie numerów PESEL. Odbyło się to w przypadku pierwszej grupy uchodźców niezwykle sprawnie. Urząd Gminy umawiał spotkania na określoną godzinę, zapewniono fotografa, który na miejscu wykonywał zdjęcia, dyżur pełnili pracownicy Ośrodka Opieki Społecznej. Zorganizowano także dyżur pracowników Zakładu Ubezpieczeń Społecznych, by na miejscu można było złożyć odpowiednie dokumenty niezbędne do otrzymania świadczeń społecznych.

Nie zapomniano o zapewnieniu opieki psychologicznej. Szkoły i przedszkola także rozpoczęły przyjmowanie dzieci.

Na koniec marca uczęszczało ponad 70 dzieci - obywateli Ukrainy, którzy przybyli do Polski po 24 lutego 2022 r. Dzieci te zostały przyjęte do poszczególnych oddziałów, biorąc pod uwagę liczbę ukończonych lat nauki. Uczniowie ukraińscy mają dodatkowe godziny języka polskiego, w razie potrzeb zostali także objęci zajęciami wyrównawczymi. Dodatkowo zostały zatrudnione osoby na stanowisku pomocy nauczyciela, którzy porozumiewają się z dziećmi w języku ukraińskim. Każde dziecko otrzymało wyprawkę szkolną, o którą zadbali dyrektorzy, nauczyciele, uczniowie wraz z rodzicami okazując swoją solidarność, hojność i pomoc.

Ogromną pracę wykonali pracownicy Gminnego Ośrodka Kultury, którzy organizując lekcje języka polskiego, czy zapewniając różnego rodzaju formy aktywności, dbali by łatwiej było przybyszom z Ukrainy zaadaptować się u nas.

Całe to wielkie zaangażowanie mieszkańców, wsparte przez działania Urzędu Gminy i jego jednostek





organizacyjnych zapewni gościom z Ukrainy w miarę normalne - biorąc pod uwagę okoliczności - warunki do pobytu w naszej gminie.

Aby nieco ułatwić mieszkańcom opiekę nad przybyszami z Ukrainy publikujemy najważniejsze informacje, które mogą być przydatne na najbliższy czas. Zapraszamy także do śledzenia naszej strony internetowej www.pilchowice.pl oraz mediów społecznościowych. To najlepsze i najszybsze źródła informacji potrzebnych na najbliższe dni.

A wszystkim zaangażowanym w pomoc i opiekę nad uciekającymi przed działaniami wojennymi na Ukrainie raz jeszcze serdecznie dziękujemy.



Ośrodek Pomocy Społecznej informuje



Informacja do osób korzystających ze świadczeń Ośrodka Pomocy Społecznej w Pilchowicach z siedzibą w Nieborowicach, ul. Główna 52.

Godziny przyjmowania stron od 1 kwietnia 2022 r. są następujące:

- poniedziałek od 7:00 do 15:00
- wtorek, środa od 7:00 do 12:00
- czwartek od 12:00 do 17:00
- piątek od 7:00 do 12:30

Інформація для осіб, які користуються перевагами Центру соціального забезпечення в Пільчовиці з зареєстрованим офісом у Нібуровіце, вул.

Час закриття сторін з 1 квітня 2022 року виглядає наступним чином:

- Понеділок з 7:00 до 15:00
- Вівторок, середа з 7:00 до 12:00
- Четвер з 12:00 до 17:00
- П'ятниця з 7:00 до 12:30

Chcesz przekazać dary na Ukrainę?

Firma NIEKOTRANS-NOVA w każdy piątek wysyła TIRa z pomocą do szpitali w Iwano-Frankiwsku.

Dary z pomocą można dostarczać do bazy firmy w Nieborowicach od poniedziałku do piątku.
ul. Główna 69, 44-144 Nieborowice



Grupa NIEKOTRANS-NOVA
www.niekotrans-nova.pl

Jeśli chcecie przekazać dary na Ukrainę, to możecie skorzystać z transportu, jaki oferuje Firma Grupa Niekotrans - Nova Nieborowice, która w każdy piątek wysyła swojego TIRa z pomocą do szpitali w Iwano-Frankiwsku. Dary można dostarczyć na bazę firmy w Nieborowicach od poniedziałku do piątku.



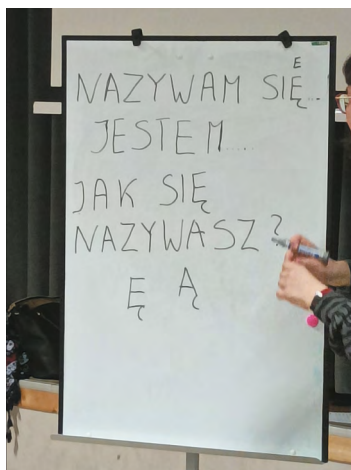
Zajęcia z języka polskiego dla naszych gości z Ukrainy

W każdy wtorek o godzinie 18.00 zapraszamy do Domu Kultury w Wilczy na przygodę z naszym trudnym językiem.

Jesteśmy przekonani, że pod kierunkiem cudownej pani Ewy, nauka będzie przyjemnością. Grupa, w różnym stopniu zaawansowania jest wyzwaniem, ale każdy otrzyma wskazówki i materiały, których będzie potrzebował.

Pierwsze spotkanie osób, rozproszonych po całej gminie Pilchowice, było również okazją do spotkania się, wymiany kontaktów oraz integracji.

Dla najmłodszych przygotowaliśmy salę na pierwszym piętrze, gdzie prowadzone są zajęcia z dziećmi, których rodzice uczyli się na dole.



BEZKOSZTOWNO

**ПОЛЬСЬКА
МОВА
ДЛЯ
ВІДВІДУВАЧІВ
З УКРАЇНИ**

BEZPŁATNA

**NAUKA
JĘZYKA
POLSKIEGO
DLA GOŚCI
Z UKRAINY**

КОЖНОГО ВТОРКА / KAŻDY WTOREK
ГОДИНА 18:00-19:30 / GODZINA 18:00-19:30
УЛ.КАРОЛЯ МЯРКИ 123 / UL. KAROLA MIARKI 123
WILCZA
ДІТИ ПІД УАС ЗАНЯТЬ БУДУТЬ ПІД НАГЛЯДОМ /
ЗАПЕВНЯМУ ОРИЄК НАД ДІТЬМИ

ІНФОРМАЦІЯ / INFORMACJE :
503- 978- 654



Pomoc psychologiczna dla obywateli Ukrainy

Informujemy, że gmina Pilchowice organizuje pomoc psychologiczną dla obywateli Ukrainy - dzieci, młodzież oraz osoby dorosłe.

Telefon kontaktowy OPS Pilchowice – **730 179 561**

Klinika Nieborowice nie pozostaje obojętna na krzywdę i niewyobrażalne nieszczęście naszych przyjaciół z Ukrainy, którego doświadczają za sprawą inwazji rosyjskiej na ich kraj.

Kobiety z małymi dziećmi, mężczyźni, osoby starsze, wszyscy zmuszeni byli opuścić ojczyznę z obawy o życie swoje i swoich najbliższych. Bezpieczną przystań oraz nadzieję na lepsze jutro znaleźli w Polsce, między innymi w naszej gminie.

Klinika Nieborowice z prezesem Wiesławem Dobrowolskim na czele, wsparła działania gminy Pilchowice, przekazując pomoc finansową na rzecz osób, którym wojna odebrała wszystko. Przekazana pomoc finansowa została przeznaczona na utworzenie miejsc pobytu oraz zapewnienie pomocy obywatelom Ukrainy.



Informujemy o możliwości szczepienia przeciw Covid-19 dla obywateli Ukrainy w punkcie szczepień przy ul. Karola Miarki 123 w Wilczy (budynek Gminnego Ośrodka Kultury)

Punkt szczepień jest czynny w każdy: **WTOREK OD 11:00 DO 13:00**

Warunkiem nabycia prawa do szczepienia jest posiadanie dokumentu potwierdzającego tożsamość. Dokumentem tym może być:

- dowód osobisty
- paszport
- tymczasowe zaświadczenie tożsamości cudzoziemca TZTC

Bezpłatna komunikacja miejska ZTM dla obywateli Ukrainy

Wszyscy obywatele Ukrainy mogą bezpłatnie korzystać z komunikacji miejskiej Zarządu Transportu Metropolitalnego (ZTM).

Autobusy, tramwaje i trolejbusy jeżdżą pomiędzy 41 miastami Górnośląsko-Zagłębiowskiej, które otaczają Katowice, Sosnowiec, Bytom, Tychy oraz Gliwice.

Lista miast: <https://rj.metropoliaztm.pl/przystanki/>

Rozkład jazdy: www.rj.metropoliaztm.pl/

Podczas kontroli biletów, należy pokazać ukraiński paszport lub inny dokument potwierdzający narodowość ukraińską lub dokument potwierdzający status uchodźcy wojennego.

Gorące podziękowania dla **Szpitala Miejskiego nr 4 w Gliwicach, Med-Profil NZOZ Sp. z o.o** oraz **Szpitala Chorób Płuc im. Św. Józefa w Pilchowiecach**, którzy odpowiedzieli na apel wójta gminy Pilchowice Macieja Gogulli i **Grupa Niekotrans - Nova Nieborowice** organizującej m.in. pomoc dla Szpitala w Iwano-Frankiwsku.

Dzięki wsparciu wspaniałych ludzi kolejny transport z podarowanym sprzętem medycznym dotarł na Ukrainę. Dziękujemy za Wasze wielkie serca!



Повідомляємо про можливість вакцинації громадян України проти Covid-19 у пункті вакцинації за ул. Карола Міарки 123 в Вільчы (будівля міського культурного центру)

Центр вакцинації працює в кожному: вівторок з 11:00 до 13:00.

Умовою для отримання права на щеплення є наявність документа підтверджуючи вашу особу. Цей документ може бути:

- ID-картка
- паспорт
- тимчасове посвідчення особи іноземця TZTC



Górnośląsko-Zagłębiowska Metropolia

Gdy będziecie potrzebować informacji lub pomocy, prosimy o kontakt z infolinią, która pracuje przez 24 h na dobę, przez siedem dni w tygodniu: 800 16 30 30/ +48 42 291 04 05.

Maile można wysyłać na adres: kancelaria@metropoliaztm.pl lub kontaktować się za pośrednictwem Facebook [@ZaradTransportuMetropolitalnego](https://www.facebook.com/ZaradTransportuMetropolitalnego)

Bezpłatne przejazdy dla uchodźców wojennych z Ukrainy obowiązują również w pociągach Kolei Śląskich.

Pociągi Kolei Śląskich jeżdżą pomiędzy miastami Metropolii oraz w pozostałej części województwa śląskiego.

Rozkład jazdy: <https://www.kolejeslaskie.com/>



РОЗКЛАД ЗАНЯТЬ ТАНЦІВ



ПОНЕДІЛОК DK WILCZA

17.00
Hip-hop
6-8 років

18.00
Hip-hop
9 років
гр. початкова

19.00
Hip-hop
від 9 років
гр. профі

20.00
Fitness Step

ВІВТОРОК KLUB NIEBOROWICE

17.00
Mini mix 2
4-6 років

18.00
Jazz
від 9 років

19.00
Hip-hop
від 9 років
гр. профі

20.00
Sexy Dance

СЕРЕДА DK WILCZA

17.00
Mini mix 1
4-6 років

18.00
Hip-hop
6-8 років

19.00
Hip-hop
від 9 років
гр. профі

20.00
Fitness Power

ЧЕТВЕР KLUB NIEBOROWICE

17.00
Jazz
від 9 років

18.00
Hip-hop
від 9 років
гр. профі

19.00
Latino Solo

П'ЯТНИЦЯ KLUB NIEBOROWICE

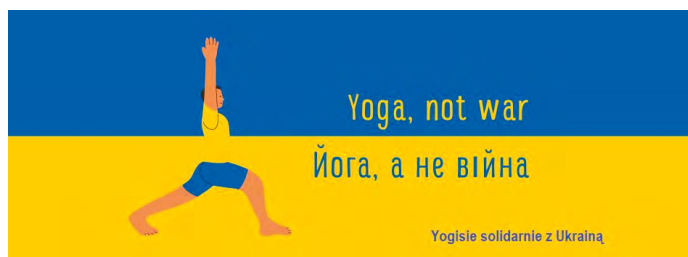
18.00
Jazz
гр. початкова

19.00
Fitness Cardio

20.00
Stretching



Zapraszamy naszych najmłodszych gości z Ukrainy na zajęcia do Pracowni Działań Twórczych w Dom Kultury w Żernicy w środy i czwartki. Bliższe informacje i zapisy **503 978 654**



Yogisie,

Jeśli u Ciebie, albo obok Ciebie mieszka osoba z Ukrainy to weź ją na zajęcia. Niech przynajmniej na chwilę zresetuje głowę, wyrówna napięcia w ciele i spędzi czas ze wspaniałymi ludźmi.

Oczywiście zajęcia bezpłatne. Przekaż dalej Namaste

Studio Tańca i Ruchu Efforte zaprasza naszych gości z Ukrainy na zajęcia taneczne i rekreacyjne i Bliższe informacje i zapisy **797 155 215**.



Zasady segregacji odpadów

Ministerstwo Klimatu i Środowiska wspiera gminy w Polsce, które pomagają ukraińskim uchodźcom. To ważne, aby osoby te czuły się bezpiecznie i swobodnie, a proces ich aklimatyzacji odbył się jak najszybciej. W związku z tym Ministerstwo Klimatu i Środowiska przygotowało tłumaczenie na język ukraiński obowiązujących w Polsce zasad segregacji odpadów.

Ми підтримуємо муніципалітети в Польщі, які допомагають українським біженцям. Важливо, щоб ці люди відчували себе в нашій країні безпечно і спокійно і щоб процес їх акліматизації проходив якомога ефективніше.

Тому ми підготували переклад українською мовою правил сортування відходів, що діють у Польщі. Ми сподіваємося, що ця акція, нехай навіть невелика, сприятиме тому, що українцям стане легше жити в нашій країні.

Як розділяти відходи

ПЕРЕКЛАД ПРАВИЛ УКРАЇНСЬКОЮ МОВОЮ



Dobra Szafa to miejsce stworzone z myślą o naszych gościach z Ukrainy. W budynku GOK-u w Wilczy przygotowaliśmy charytatywny sklep dla wszystkich potrzebujących.

Dobra Szafa cieszy się ogromnym powodzeniem, z czego jesteśmy bardzo zadowoleni.

Wychodząc naprzeciw Państwa zapytaniom dot. przynoszenia darów, informujemy że można dostarczać:

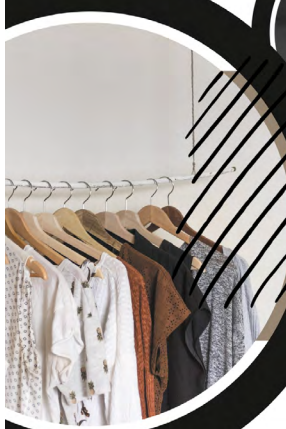
- pampersy,
- nową bieliznę,
- zupki, kaszki, słoiczki dla dzieci,
- nowe ręczniki (szczególnie średniej wielkości), ściereki kuchenne,
- art. spożywcze typu makarony, kasze, puszki mięsne i rybne, słodycze,
- art. papiernicze,
- zabawki kompletne, dobrej jakości, klocki,
- dezodoranty, kremy do rąk, żele pod prysznic, szampony, balsamy do ciała.

W TEJ CHWILI NIE PRZYJMUJEMY UBRAŃ.

Artykuły można przynosić i układać na naszych półkach.

Zapraszamy
poniedziałek/środa/czwartek
9:30-15:30, wtorek 9:30-19:30
piątek 9:30-13:30

Dom Kultury w Wilczy,
ul. Karola Miarki 123



ГАРНИЙ ГАРДЕРОБ

ДОБРА ШАФА

ОТВАРТЕ
ПОНЕДІАЛЕК/ СРІДА/ ЧВЕРТЕК 9:30 - 15:30
ВТОРЕК 9:30 - 19:30
П'ЯТЕК 9:30 - 13:30

ВІДЧИНЕН
ПОНЕДІЛОК / СЕРЕДА / ЧЕТВЕР 9:30 - 15:30
ВІТОРОК 9:30 - 19:30
П'ЯТНИЦЯ 9:30 - 13:30

CHARYTATYWNY SKLEP
DLA GOŚCI
Z UKRAINY

БЛАГОДІЙНИЙ МАГАЗИН
ДЛЯ ВІДВІДУВАЧІВ
З УКРАЇНИ

УЛ.КАРОЛЯ МЯРКИ 123, WILCZA



Wilcza z nowoczesnym zapleczem sportowym



Jestem przekonany, że obiekt ten będzie znakomicie wykorzystany i przyczyni się do odbudowy świetności wilczańskiego klubu sportowego powiedział Maciej Gogulla, wójt

gminy Pilchowice podczas uroczystości przekazania przebudowanego i rozbudowanego budynku.

Słowa podziękowania skierowane zostały do: posła Jarosława Goncia-

rza oraz Bartłomieja Kowalskiego, radnego Sejmiku Województwa Śląskiego, którzy skutecznie lobbowali za przyznaniem wsparcia finansowego ze środków Krajowego Fundu-



szu Kultury Fizycznej i Rządowego Funduszu Inwestycji Lokalnych.

Od Polskiego Związku Piłki Nożnej – Podokręg Zabrze, który reprezentował wiceprezes Arkadiusz Zawrot, klub otrzymał zestaw piłek z przesłaniem, by przy każdym strzale trafiały do siatki rywali.

Teraz obiekt prezentuje się znakomicie. Do dyspozycji zawodników są szatnie z sanitariatami i prysznicami, powierzchnie magazynowe i techniczne. A na piętrze znajdują się sale wraz zapleczem kuchennym do wykorzystania podczas imprez sportowych, jak i wydarzeń kulturalnych.

Cały budynek przeszedł gruntowny remont oraz termomodernizację (wymianę kotła, docieplenie elewacji, wymianę pokrycia dachowego).

Kwota inwestycji to 3.114.314,83 zł, z czego gmina Pilchowice otrzymała dofinansowanie z programu „Sportowa Polska” z Ministerstwa Sportu i Turystyki w kwocie 694 100,00 zł. Rządowy Fundusz Inwestycji Lokalnych wsparł kwotą 217.741,54 zł.

W związku z zaistniałą sytuacją podjęta została przez władze Pilchowic decyzja o tymczasowym przeznaczeniu nowego obiektu na potrzeby uciekających z ogarniętej wojną Ukrainy.



Wnętrza prezentują się znakomicie



Wsparcie dla strażaków

Jednostka Ratowniczo-Gaśnicza Państwowej Straży Pożarnej w Knurowie wzbogaciła się o nowy wóz strażacki. Wart ponad 1 milion złotych samochód, to nowoczesny ciężki wóz ratowniczo-gaśniczy ze zbiornikiem wodnym i autopompą.

Do zakupu przyczyniła się także dotacja z gminy Pilchowice w wysokości 100.000 zł, pozostałe środki pochodziły z Komendy Wojewódzkiej PSP Katowice, dotacji Knurowa i Gierałtowiec oraz Jastrzębskiej Spółki Węglowej.



foto: Przegląd Lokalny

38.863,11 zł

To ostateczna kwota zebrana przez pilchowską społeczność w tegorocznej, jubileuszowej edycji Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. Niezwykle cieszy, że kolejny raz nasi wspaniali Mieszkańcy otworzyli swoje serca i wsparli szczytny cel.

A tak przy okazji pobity został ubiegłoroczny rekord. Serdecznie dziękujemy.



Żernica także ma swoje serce

Kolejne sołectwo doczekało się swojego serca na nakrętki plastikowe, które zbierane są w szczytnym celu. Pieniądze uzyskane z ich sprzedaży zasilają konta potrzebujących dzieci.

Inicjatorem powstania serca były wspaniałe panie z Koła Gospodyń Wiejskich wraz z sołtysem i radą sołecką, a o stronę sponsorską zadbała firma Metalco.



Harmonogram wywozu śmieci w telefonie

Działa już aplikacja, która w łatwy sposób pozwala zarządzać domową gospodarką odpadami komunalnymi. Brzmi tajemniczo ?

Ale to zupełnie proste, wystarczy w telefonie zainstalować aplikację Eco-Harmonogram i postępować zgodnie z instrukcjami.

W efekcie otrzymamy narzędzie, które przypomni nam kiedy i jakie odpady mają być odebrane, jak segregować odpady, odpowie na większość trudnych pytań, co do jakiego worka. Dla ułatwienia zainstalowania aplikacji wystarczy zeskanować kod QR.



NASZA



GMINA

INFORMATOR SAMORZĄDOWY GMINY PILCHOWICE
Wydawca: Gmina Pilchowice, ul. Damrota 6, Pilchowice.
Redakcja: UG Pilchowice, ul. Damrota 6, Pilchowice
Nakład: 4.000 egzemplarzy.

ISSN 1643-3092

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i redagowania otrzymanych tekstów.

Gmina Pilchowice przystąpiła jako partner samorządowy do programu Unijnego LIFE – „Śląskie. Przywracamy błękit”.



Ekodoradca w gminie

Głównym celem projektu są kompleksowe działania na rzecz poprawy jakości powietrza na terenie województwa śląskiego, umożliwiające efektywne wdrożenie Programu Ochrony Powietrza dla województwa śląskiego.

W ramach tego projektu w gminie Pilchowice – jako jednej z pierwszych w aglomeracji śląskiej – zatrudniono Gminnego Koordynatora ds. Energii i Klimatu tzw. Ekodoradcę.

Ekodoradca operuje w ramach Referatu Ochrony Środowiska Urzędu Gminy. Jego głównym zadaniem są działania edukacyjno – doradcze dla mieszkańców. Służy pomocą zarówno w zaplanowaniu odpowiednich inwestycji mających na celu poprawę efektywności energetycznej budynku, jak również udziela wsparcia w pozyskaniu dotacji na ten cel. Dodatkowo specjalista przeprowadzi szereg szkoleń i kampanii informacyjnych w celu poszerzenia świadomości mieszkańców w szeroko rozumianej ochronie powietrza.

Zapraszamy mieszkańców do skorzystania ze wsparcia gminnego Ekodoradcy dostępnego pod numerem telefonu **32 332 71 57**, adresem email: **ekodoradca@pilchowice.pl** lub po prostu odwiedzając Urząd Gminy.

Przypominamy, że w gminie Pilchowice realizowany jest Program Ograniczenia Niskiej Emisji, w ramach którego można pozyskać środki finansowe na realizację inwestycji polegającej na wymianie starego źródła ciepła na nowe ekologiczne. Istotnym jest, że aby środki mogły być przekazane mieszkańcom gminy musi być złożony wniosek pozytywnie zweryfikowany, a następnie konieczne jest zawarcie umowy o dotację z Gminą. Nabór wniosków na dofinansowanie jest realizowany w trybie ciągłym.

Założeniem projektu LIFE pod patronatem Komisji Europejskiej jest wsparcie gmin w wprowadzenie proekologicznych rozwiązań bezpośrednio na poziomie lokalnym. Działania Ekodoradców w jednostkach samorządu terytorialnego mają na celu polepszenie jakości powietrza lokalnie



ale również w całej aglomeracji śląskiej i terenach, na które nasz region oddziałuje.



28 % domostw wpisanych – do tej pory – do Centralnej Ewidencji Emisyjności Budynków

Czas na zgłoszenie do 30 czerwca 2022 r.

Każdy budynek, który posiada źródło ciepła lub spalania paliw do 1 MW należy zgłosić wypełniając odpowiednią deklarację. Deklarację można złożyć samodzielnie, bez wychodzenia z domu, aby to zrobić musisz posiadać profil zaufany albo podpis elektroniczny.

Wejdź na stronę **www.zone.gunb.gov.pl**, naciśnij -> złóż deklarację <- wypełnij ją i wyślij.

Złożenie deklaracji jest obowiązkowe, jeżeli Twój dom posiada źródło ciepła i spalania paliw zainstalowane przed 1 lipca 2021 r. na złożenie deklaracji masz 12 miesięcy. Jeżeli

źródło ciepła lub spalania paliw zostanie zainstalowane po 1 lipca 2021 r. deklarację musisz złożyć w terminie 14 dni.

Nie masz dostępu do internetu albo podpisu elektronicznego? Deklarację możesz złożyć w Urzędzie Gminy osobiście lub listownie.

Wielkanocna Procesja Konna

Po raz kolejny w naszej gminie odbędzie się Wielkanocna Procesja Konna. Procesja wyruszy tradycyjnie w Łany Poniedziałek, 18 kwietnia z Żernicy. Trasa będzie przebiegać z Żernicy do Nieborowic i z powrotem.

Serdecznie zapraszamy w imieniu wszystkich organizatorów: Parafii Rzymskokatolickiej w Żernicy, sołectw Żernica i Nieborowice oraz Gminnego Ośrodka Kultury w Pilchowicach.

Pilchowice na FB

Zapraszamy
na oficjalny profil
www.facebook.com/pilchowice



Wielkanocna Procesja Konna Osterritt



Żernica - Nieborowice



18 kwietnia 2022

- 13:00 Zbiórka na łące Pana Szafarczyka, ul. Ł. Miki
- u podnóża drewnianego kościoła p.w. św. Michała Archanioła
- 13:30 Błogosławieństwo i wymarsz
- 15:00 Postój w Nieborowicach przy kaplicy pw. św. Jadwigi Śląskiej
- 15:30 Wymarsz w drogę powrotną do Żernicy
- 16:30 Błogosławieństwo i zakończenie procesji u podnóża drewnianego kościoła w Żernicy.

Trasa procesji: ul. Miki - ul. Powstańców Śląskich - ul. Ogrodowa - ul. Powstańców Śląskich - ul. Miki - ul. Podgórna - ul. Olchowa - ul. Dworcowa - ul. Główna - postój przy kaplicy - ul. Główna - ul. Górnicza - ul. Nieborowska - ul. Miki



Patronat honorowy
Maciej Gogulla - Wójt Gminy Pilchowice
Waldemar Dombek - Starosta Gliwicki



ORGANIZATOR:
PARAFIA RZYMSKOKATOLICKA W ŻERNICY

WSPÓŁORGANIZATORZY:
GMINA PILCHOWICE, SOŁECTWO ŻERNICA I NIEBOROWICE, OSP ŻERNICA, GOK PILCHOWICE

ZASZCZEP SIĘ PRZECIW MENINGOKOKOM GRUPY: A,C,W-135,Y

Szczepienia prowadzone są dla dzieci urodzonych w 2015 r. oraz 2021 r. zamieszkujących gminę Pilchowice

Program szczepień realizuje Niepubliczny Zakład Opieki Zdrowotnej MED - PROFIL Sp. z o. o. w Pilchowicach, ul. Dworcowa 15 i w Żernicy ul. Olchowa 16 C

Więcej informacji na temat programu można uzyskać pod numerami telefonów:

* 32 235 66 16

* 32 239 75 10

od poniedziałku do piątku w godzinach pracy ośrodka zdrowia.

Szczepienie poprzedzone jest konsultacją z lekarzem pediatrą.

Program szczepień finansowany jest w 100% z budżetu Gminy Pilchowice



Przyjdź po wsparcie, po darmową poradę, jeśli:

- jesteś osobą uzależnioną od alkoholu lub substancji psychoaktywnych,
- jesteś osobą współuzależnioną,
- doświadczasz przemocy ze strony bliskich,
- przeżywasz konflikty w rodzinie lub w szkole,
- jesteś ofiarą lub świadkiem przestępstw.



GKRPA
PILCHOWICE

ZAPRASZAMY DO PUNKTU KONSULTACYJNEGO GMINNEJ KOMISJI
ROZWIĄZYWANIA PROBLEMÓW ALKOHOLOWYCH W PILCHOWICACH
– KLUB PSYCHOLOGICZNY „KOMPAS” –

UL. DWORCOWA 8, 44-145 PILCHOWICE (BUDYNEK POCZTY POLSKIEJ, I PIĘTRO)
Więcej informacji na stronie internetowej www.gkrpa.pilchowice.pl

Punkt Szczepień zaprasza

Nie obowiązuje konieczność wcześniejszej rejestracji. W punkcie można przyjąć 1-szą, 2-gą oraz przypominającą dawkę.

Dawka przypominająca podawana jest osobom powyżej 12 roku życia

z zachowaniem odstępu co najmniej 5 miesięcy po ukończeniu dwudawkowego schematu szczepienia p/Co-vid 19 lub w odstępie co najmniej 2 miesięcy po szczepieniu preparatem jednodawkowym Vaccine Janssen.



WTORKI
od 11.00 do 13.00



Szczepienia bez konieczności wcześniejszej rejestracji

Przed szczepieniem należy wypełnić kwestionariusz

- Kwestionariusz wstępnego wywiadu przesiewowego przed szczepieniem osoby dorosłej przeciw Covid 19 (wersja z 7.06.2021)
- Kwestionariusz wstępnego wywiadu przesiewowego przed szczepieniem osoby małoletniej przeciw Covid 19 (wersja z 7.06.2021)
- Kwestionariusz wstępnego wywiadu przesiewowego przed szczepieniem dziecka w wieku 5-11 lat przeciw Covid 19 (wersja z 09.12.2021).

Dla dzieci w wieku 5-11 lat obowiązuje schemat dwudawkowy szczepienia podawany w odstępie 21 dni w wyznaczonych terminach

Rejestracja na szczepienie możliwa jest:

- w punkcie w godzinach pracy punktu,
- przez IKP,
- przez e-rejestrację na www.pacjent.gov.pl,

Więcej wniosków, lepsze powietrze



Na koniec roku 2021 r. województwo śląskie było liderem w rankingu gmin uczestniczących w realizacji programu „Czyste Powietrze” w odniesieniu do liczby złożonych wniosków o dotację m.in. do wymiany starych kotłów.

Gmina Pilchowice nieustannie plasuje się w czołówce najbardziej

aktywnych gmin w Polsce. W IV kwartale 2021 roku **zajęliśmy 37 miejsce na 2068 gmin i miast**, które zawarły porozumienia w zakresie utworzenia Punktu przyjmowania wniosków w programie „Czyste Powietrze” i pomocy Beneficjentom w uzyskaniu wsparcia finansowego.

W całym 2021 roku złożono w gminie 317 wniosków.

Ocena naszej gminy jest wynikiem ogromnego wkładu mieszkańców na rzecz poprawy jakości powietrza. Każda inwestycja realizowana przez lokalną społeczność w zakresie termomodernizacji budynków mieszkalnych ma wymierny efekt w postaci zapobieżenia degradacji środowiska. A przede wszystkim wpływa na jakość powietrza, którym codziennie oddychamy.

Działamy na pełnych obrotach

Spektakl „Teatr nasze życie”



Po dłuższej przerwie ponownie mogliśmy gościć u siebie Teatr Młodych Castello. Podopieczni Tomasza Białka ponownie, zaskoczyli publiczność swoim talentem i niesamowitą energią. Na deskach sceny Domu Kultury w Żernicy wystawili spektakl „Teatr nasze życie”.

Młodzi aktorzy wprowadzili nas w świat teatru, jednocześnie poruszając tematykę problemów, z jakimi zmagają się dzieci i młodzież w swoim środowisku. Nie zabrakło dobrego humoru, jak i odrobiny wzruszeń.

Zarówno aktorzy, jak i reżyser przedstawienia Tomasz Białek, mogą

być z siebie bardzo dumni. Po raz kolejny ich praca i warsztat aktorski zostały docenione przez publiczność.

Grupa młodych aktorów spotyka się w poniedziałki, w Domu Kultury w Żernicy, już od kilku lat i wspierana jest przez dotację celową przekazywaną przez Gminną Komisję Rozwiązywania Problemów Alkoholowych, za co bardzo dziękujemy, bo za sprawą takiego wsparcia młodzież w naszej Gminie może rozwijać swoje pasje.

Zachęcamy rodziców do zapisów swoich młodszych jak i starszych dzieci na poniedziałkowe zajęcia.

Koncert z okazji Dnia Kobiet

W sobotę 5 marca, z okazji Dnia Kobiet, odbył się wspaniały i nastrojowy koncert „Zaczni od Bacha”.

W niezapomnianą, muzyczną podróż zabrał nas Stanisław Witomski z Teatru Muzycznego Wit-Wit.

Przy aromatycznej kawie i słodkim poczęstunku, panie i panowie wysłuchali niezapomnianych kompozycji z repertuaru Zbigniewa Wodeckiego.

Nie zabrakło największych utworów, jak „Lubię wracać tam gdzie byłem”, „Chałupy Welcome to” i „Z Tobą chcę oglądać świat”.

Jeszcze raz dziękujemy wszystkim za przybycie i cudowną atmosferę.



„Zielona Irlandia” – koncert dla najmłodszych

Żywiotowa muzyka irlandzka i celtycka, śpiewy, zabawy, różnorodne instrumenty... – jakże klimatycznie było na koncercie z cyklu „Maluchy w kranie dźwięków”. A całość dopełniała zieleń – akcenty w ubiorze uczestników, światła, dekoracje... Mimo niesprzyjającej, deszczowej aury – dało się wyczuć pierwsze powiewy wiosny.

Co daje czas, spędzony z najbliższymi w świetnej atmosferze?

- moc pozytywnej energii,
- radość,
- wzmocnienie więzi,
- u dorosłych – ukojenie „wewnętrznego dziecka”, które tkwi w każdym z nas.

Na kolejne umuzykalniające spotkanie z Dorotką Banaś i jej muzyka-



mi zaprosimy Was latem.

Obserwujcie nas!

Nie możecie przegapić takiego wydarzenia!!!

GMINNY OŚRODEK KULTURY
 W PILCHOWICACH
 ORAZ
 TEATR MUZYCZNY CASTELLO
 ZAPRASZAJĄ NA

WARSZTATY TEATRALNE




Młodsza grupa :
 Poniedziałek 15:30 -17:00
 Starsza grupa :
 Poniedziałek 17:00 - 18:30

DOM KULTURY W ŻERNICY
 ZAJĘCIA BEZPŁATNE

ZAPISY DO 30.04.2022
TELEFON : 537 307 593



**KONKURS
 DUŻE GRANTY**
 Zdobądź nawet 40 000 zł na projekt!



Nasz wniosek „Za kulisami” w Program Równać Szanse uzyskał pozytywną ocenę formalną.

Trzymajcie kciuki, by ocena merytoryczna również była dla nas pozytywna.

Na Zatyranym (i nie tylko) zawsze można liczyć

Nie mogą przejść, a właściwie przebiec obok potrzebujących. Tym razem zaprosili wszystkich chętnych na bieganie i pomaganie na wspólny trening. 11 marca liczna grupa biegaczy odpowiedziała na ich apel i stawiała się przed Dom Kultury w Żernicy. Do wyboru mieli dwa dystanse 5 i 10 km. Wspólnie postanowili potrenować z Zatyranymi przyjaciela z Klubu

Leniwych Biegaczy Slow Jogging Gliwice, grupy Jejkowice Biegają oraz klubu LKS Naprzód Żernica.

Podczas treningu odbyła się zbiórka pieniężna, by wesprzeć leczenie 12-letniej Oli, która zmagą się z białaczką. Dobrzy ludzie zebrali **4.255 zł**. Wielki gratulacje.

Oby więcej takich wspólnych biegów.







Powiat Gliwicki i Gmina Pilchowice
 zapraszają na:

4 CZERWCA 2022
 PILCHOWICE
 6 KM / 10 KM

XI BIEG IM. KSIĘDZA KONSTANTEGO DAMROTA

Zapraszamy na 11 edycję wyjątkowego biegu. W tym roku bieg główny odbędzie się na dystansach 10 km i 6 km. Po raz pierwszy zapraszamy zawodników nordic walking, dla których dostępna będzie trasa 6 km. Tradycyjnie odbędzie się także Minibieg dla dzieci, ponieważ impreza promuje sportowy styl życia od najmłodszych lat. Zapisy na Minibieg w dniu zawodów. Najmłodsi biegacze będą mogli startować na polanie w Parku Damrota od 10.30 do 12.00.

Trasa biegu głównego to w zdecydowanej większości drogi leśne. Więcej szczegółów w Regulaminie dostępnym na stronie www.gok.pilchowice.pl.

Organizatorami Biegu są: Gmina Pilchowice, Starostwo Powiatowe w Gliwicach, GOK Pilchowice. Partnerzy: Nadleśnictwo Rybnik i grupa biegowa ZATYRANI.

Wpisowe – 25 zł. Zapisy trwają tylko do 1 czerwca 2022 lub do wcześniejszego osiągnięcia limitu 250 uczestników, którzy opłacą wpisowe. W celu sprawniejszej obsługi w dniu zawodów, nie będzie możliwości zapi-

sów. Dodatkowo Biuro Zawodów uruchomimy już w piątek 3 czerwca, aby wcześniej wydawać numery startowe, chipy i zestawy startowe.

Rejestracja online na Bieg Główny pod adresem: <https://competitions.timekeeper.pl/xi-bieg-im-ksiedza-konstantego-damrota>

Gorąco zachęcamy do udziału, zwłaszcza osoby które jeszcze nie próbowały swoich sił w zawodach. Do wyboru mamy dwa dystanse, a limity czasowe są wystarczające. To doskonała okazja, aby rozpocząć przygodę z bieganiem.

Jak zawsze czeka na Was wyjątkowa trasa, malownicze krajobrazy, super zabawa. Mamy dla Was obfite pakiety startowe, wyjątkowy medal, rzecz jasna pomiar czasu, ubezpieczenie, posiłek, wodę, ubezpieczenie, depozyt etc.

Liczba miejsc ograniczona. Widzimy się 4 czerwca w Parku Damrota w Pilchowicach.

Gliwicki - i co?



GINA
PILCHOWICE

4 CZERWCA 2022

PILCHOWICE

6 KM / 10 KM

XI BIEG

IM. KSIĘDZA KONSTANTEGO

DAMROTA



Powiat Gliwicki i Gmina Pilchowice
zapraszają na:



FOTOGRAFIA  Marek Tęczyński

Bieg główny + Nordic Walking (6 km)

- **start: godzina 10.00**; Park Damrota **Biuro Zawodów** od godz. 8.30-9.30 (wejście obok budynku przy ul. Damrota 5 i targowiska)
- **dystans: 6 km i 10 km** (trasa drogami asfaltowymi i leśnymi), 6 km dla Nordic Walking
- **rejestracja online** uczestników poprzez stronę www.timekeeper.pl do dnia 1 czerwca 2022 r. Limit miejsc, decyduje kolejność zgłoszeń.
- **wpisowe 25 zł (rejestracja online)**
- pamiątkowe medale, pakiet startowy, poczęstunek dla wszystkich uczestników Biegu, zapewniamy depozyt, ubezpieczenie.



Mini Bieg: dla dzieci i młodzieży do 15 lat

- **start: od godz. 10.30**
- **dystans: minimum 100 m**

każde dziecko, które przebiegnie minimum 100 metrów otrzyma medal i nagrodę!

150 miejsc, przed biegiem rodzic/opiekun musi wyrazić pisemną zgodę. Dzieci będą miały do przebiegnięcia pętlę wyznaczoną w Parku Damrota. Najważniejszy jest udział i chęć ruchu, Czekają liczne atrakcje dla najmłodszych.

Współorganizator:



Bieg wspierają:



Partnerzy:



Patronat medialny:



W ramach obchodów:



XV METROPOLITANEGO
ŚWIĘTA RODZINY

Regulamin oraz inne informacje dotyczące biegu znajdują się na stronach
www.gok.pilchowice.pl, www.pilchowice.pl oraz www.powiatgliwicki.pl